SICILITE Belinin

Abend-Ausgabe.

Freitag, den 10. Februar 1882.

Mr. 70

Landtags-Verhandlungen. Abgeorduetenhaus.

11. Sigung vom 9. Februar. Brafident v. Röller eröffnet bie Sipung um 111/4 Uhr.

Am Ministertische : Finangminister Bitter mit mehreren Rommiffarien.

Der Minifter ber öffentlichen Arbeiten labet bie Mitglieder des Saufes zu einer Fahrt auf der Stadtbahn ein, um bas großartige Werf in Augenichein zu nehmen.

Lagesorbnung:

I. Berlefung ber nachfolgenben Interpellation bes Abg. Richter: 3ch richte an Die bobe Staatsregierung bie Anfrage: "Auf wie hoch ift ber Ueberschuß bes am 1. April ablaufenden Etatsjahres ju veranschlagen ?"

Abg. Richter: Die Begründung ber Interpellation ift febr einfach. Bei Einbringung bes Etate ift eine Ausfunft über bie Beihaltniffe bes Stanbes ber Finangen bes laufenben Etatsjahres vermißt worben. Früher murbe biefe in ber Regel bei Einbringung bes Etats felbst gegeben. Inswifden find gehn Tage verfloffen. Wir feben anmittelbar bor bem Beginn ber zweiten Lefung bes Etate. Diefe Interpellation follte bem herrn Finangminifter Gelegenheit geben, bas Berfaumte nachzuholen.

Finangminister Bitter: 3ch bin nicht in ber Lage, auf bie Interpellation eine Antwort gu ertheilen, ebe nicht am Schluffe bes Rechnungsjahres bie Bücher ber General-Staatelaffe abgefoloffen und ehe nicht bie baraus resultirenden Bablen feftgeftellt fein werben. Borber läßt fich mit einiger Sicherheit bas Enbresultat bes Etats bes laufenben Jahres nicht beurtheilen, und auf Bermuthungen bin amtliche Erflärungen abzugeben, muß die Staatsregierung Bebenten tragen. 3ch bin bereit, bei Gelegenheit der Etatsberathung über bie thatfächlichen Berhaltniffe Ausfunft ju geben. 3d werbe biefe Austunft auf Bunfch ter Budgettommiffion fo gut und fo weit ertheilen, wie ich irgend fann.

Auf Antrag bes Abg. Richter wird in bie Befprechung ber Interpellation eingetreten.

Abg. Richter: Der Finanzminifter verwechselt Abschluß und Anschlag. hier handelt es fich nur um die Beranschlagung und es follte boch nicht fdwer fein, einen Abichluß gu machen über ein Jahr, von bem icon gebn Monate abgelaufen finb. Welchen Werth bat benn überhaupt ber Etat? Denn beruht berfelbe überhaupt nur auf Bermuthung, nun bann baben wir auch feine Beranlaffung, neue Bewilligungen gu beschließen. Der Finangminifter bat es viel mehr nöthig als wir Die gewünschte Austunft ju geben, ba bie Bermeigerung berfelben eine Rudwirfung auf bie Forberung bes Extraorbinariums üben muß. Der Schapfefretar bes Reichs bat im Gegenfap jum herrn Finangminifter icon im Rovember eine folche Beranichlagung ber Ueberschüffe bes laufenben 3abres gegeben, bie ben tiefgebenben Beichluß bes Reichstages möglich gemacht hat, wodurch bie bier bereits geforderte Unleihe überfluffig geworden ift. Der Gifenbahuminifter, ber feine Sache verfteht, bat boch beshalb feine Furcht gu haben, ba fich bie nicht gezogert, den Ueberschuß aus der Berwaltung Fortschrittspartet ja boch in "erdrudender Majoritat" brachten in ber Proving Sannover febr gut gu murauf ca. 13 Millionen anzugeben. Warum will Der Finangminister feine Auslunft nur ber Budgettommiffion mittheilen, bie boch fofort bem Saufe Mittheilung machen wird? Der größte Theil bes Budgets ift ja jur Plenarberathung gestellt, fo baß wir, ebe wir bie Etatsberathung begonnen, boch Renntniß bavon erhalten muffen. Bielleicht aber ift bem Finangminifter ber schriftliche Bertehr angenebmer, wir werden alfo feinen fchriftlichen Bericht abwarten.

Finanzminister Bitter: Wenn ich auch nicht entfernt ben Anspruch erhebe, eine folche Rebegabe gu befigen, wie ber Berr Borredner, jo habe ich auch nicht barauf ju achten, wie die Worte geftellt werben, um Einbrud gu machen; ich habe fachlich ju fprechen und bagu ift meine Rebegabe vollkommen ausreichend. (Bravo rechts.) Ich verwechsele keineswegs Anschlag mit Abschluß. Der Anschlag liegt vor, bas ift ber Etat. Wenn ber Berr Minifter für Die öffentlichen Arbeiten eine folche Gefet nicht werde in Rraft treten konnen. Ferner Austunft bereits ertheilt, tann bas auf meine Ent- halte er es für zweiselhaft, ob es richtig fet, Die Befferes thun, als die Buftande bestehen zu laffen, gen Leuten zu gablen fei, die an der Zufunft bes foliegungen nicht von Einfluß fein. Im Finang- Erträge aus ber hundesteuer an Die Kreife geben wie es sie vorgefunden. Das Uniformiren erzeuge jetigen alten Ruglands ganglich verzweifeln. In feiministerium laufen die gesammten Ginnahmen und zu lassen. Er halt es fur richtiger, Die größte Ungufriedenheit. Die herren aus Rhein- ner sich beständig zwischen Ertremen bewegenden Geaußer Stande, heute ichon flar und bentlich angu- vinzialbehörden babei mitzusprechen haben. Redner nicht ignoriren, benn bas Rleib, bas für Sannover icheinend wenig befreundete Agenten bierber berichten.

geben, wie viel Ueberschüffe vorhanden find. würde meiner Berantwortlichfeit ju nabe treten, Kommission. wenn ich bas thun wollte. 3ch tann bas nicht Der Hinweis! thun und werbe bas nicht thun. auf bas Reich fann unfere Entichliegungen nicht beeinflussen. Wir werben uns nicht bahin brangen laffen, bei une abnliche Berhaltniffe eintreten gu

Abg. Ridert bemerkt, daß ber tonfervative Abg. v. Rauchhaupt am meiften ben gewünschten Aufschluß vermißte, ba er nicht im Dunkeln tappen wolle. Richt blos ber Staatsfefretar Scholg, fonbern auch fein Borganger habe ftets bei Borlegung bes Etate eine Ueberficht ber Finanzergebniffe bes laufenden Jahres gegeben, und biefe murbe ftets ale bas Wichtigste angesehen. Weiteres verlangt nitiv genehmigt. auch Richter nicht.

Abg. v. Rauch haupt: Wir munschen auch und hoffen auch beute, bag ber Finangminifter uns in ber Budgettommiffion alle nothwendigen Aufschlüffe geben wird. Die Braris im Reiche barf aber thatfächlich bier nicht nachgeahmt werben, und es ift nur bantenswerth, bag ber Minifter burch bie bortigen Borfommniffe gur Borficht gemahnt worben ift. Im Reiche ift es ja auch leichter, einen Boranschlag über die Einnahmen aus ben Bollen gu machen als in Preußen, und wir wollen boch auch abwarten, ob bie veranschlagten 10 Millionen Ueberfcuffe wirklich eingeben werben.

Mbg. Ridert repligirt, bag ber Schapfefretar Scholz Die Ueberschuffe ber Einnahmen bes Reichs auf 15 Mill. Mart veranschlagt und ber Wortführer ber Konservativen im Reichstage ben Antrag Richter fofort acceptirt habe.

Abg. Richter bestreitet, bag es im Reiche leichter ift als in Breugen, einen folden vorläufigen Abschluß aufzustellen. Rebner fpricht feine Bermunberung barüber aus, bag ber Abg. v. Rauchhaupt fich mit ber heutigen Erflärung bes Finanzministers zufrieben erfläre, obwohl terfelbe ihm noch vor acht Tagen ben Dant für feinen befannten Antrag ausgesprochen babe. Done ben Auffclug bes Staatsfefretars Scholz über bie Ueberschuffe bes laufenden Etatsjahres ware biefer Antrag gar nicht möglich gemesen. Aber bie Ronfervativen laufen immer bem Minister nach. (Seiterfeit.)

Bermunberung barüber aus, bag ber Finangminifter vingialordnung eingeführt werben tonne. fich weigere, eine berartige Auskunft im Plenum bes Saufes zu ertheilen. Ihm fei mahrend feiner langjährigen Braris ein folder Sall noch nicht vorgefommen.

wibersetten fich nur beshalb bem Borgeben bes nachst bie Provinzialvertretungen ju boren. Abg. Richter, weil fie nicht mußten, mas berfelbe Abg. v. Bennigsen werde ibm aber taum bie Bereigentlich beabsichtige.

Abg. Richter: Run weiß man boch, warum bie herren auf ber Rechten fich ftrauben, mein Borgeben gu unterftupen. Gie glauben, bag etwas gang Besonderes babinter ftedt, bag ich ben alten folechten Streich spielen wolle wie im Reiche. Das beabsichtige ich diesmal nicht, jumal ich an feinen rungen fichließlich boch bas Richtige treffen werbe. großen lleberichuß glaube, ich konnte boch nur einen Andernfalls werbe man in ben alten Brovingen fo boberen Steuererlaß befürworten. Die Rechte braucht bier befindet. (Große Beiterfeit.)

brecht wird biefer Gegenstand verlaffen.

II. Erfte Berathung ber Rechnungen ber Dberrechnungekammer für bas Jahr vom 1. April

Diefelben geben an bie Rechnunge-Kommif-

III. Berathung bes Berichts ber Staatsschulben-Rommiffion über bie Berwaltung ber Staatsschulden mabrend bes Rechnungsjahres 1. April 1880/81; berfelbe ift burch Renntnifnahme für erlebigt erflärt.

IV. Erfte Berathung bes Besetentmurfs be-

treffend die Erhebung einer hundesteuer. Abg. Frhr. v. Schorlemer - Alft hat ein Bedenten gegen bie Borlage. Die Frift für immer blos an herrn von Bennigfen in Diefer Frage ben Einführungstermin fei nur furg bemeffen. Er glaube, daß vor bem 1. April nachsten Jahres bas Ausgaben des Staates zusammen. Ich bin daher Rommunen zu belaffen, allenfalls konnten die Bro- land oder Weftfalen mögen die Dinge in hannover mutheversassung fagt er, wie verschiedene ibm an-

Die Abgg. Shreiber und v. Benda unterftupen biefen Antrag, ber vom Saufe ange-

V. Dritte Berathung bes Wefegentwurfs gur Ergangung bes Gefetes betreffent bie evangeliche Rirchenverfassung in ben acht älteren Provinzen ber Monarchie.

Der Gesetzentwurf wird befinitiv genehmigt.

VI. Dritte Berathung bes Gefebentwurfs betreffend bie Ablofung ber an bie Stadt Berlin für Uebernahme ber fietalifden Stragen- und Brudenlaft in Berlin ju gablenben Rente.

Much Diefer Gesethentwurf wird bebattelos befi-

VII. Erfte Berathung bes Entwurfs einer Rreisordnung für die Proving hannover in Berbindung mit bem Gefegentwurfe über die Einführung ber Provinzialordnung in hannover.

Mbg. v. Bennigfen erhebt Einwendungen gegen die Borlage. Gegen Diefelbe habe fich bereits ber bannoversche Provinziallandtag ausgesproden. Auch bie Provingialordnung habe nur eine geringe Majorität erhalten. Die Ritterfchaft fei babei zu wenig vertreten; er fet nicht bafür, bag in hannover Die Provinzialvertretung auf anderer Grundlage aufgebaut werbe, als in ben alten Brovinzen. Die erheblichste Abweichung aber findet Redner in der Sandhabung ber ländlichen Polizei. Dies zu regeln, werbe Cache ber Rommiffion fein. Um meiften Unftog nehme man in Sannover an ben im Entwurf enthaltenen llebergangebeftimmungen, Die im .Wiberfpruche ftanben mit ben por zwei Jahren beschloffenen Organisationsbestimmungen. Die ben Kreisausschüssen und auch ben übrigen Berwaltungeterpern jugeftanbenen Rompetengen feien ju gering bemeffen. Außerbem fet ber Gingriff in bie bestehenden Berhältniffe gu weitgebend. Bisher hatte hannover 100 Memter und 53 Stabte. Die Rreisordnung läßt nur 6 felbftfanbige Städte übrig, alle übrigen würden ben Rreifen jugegabit. Rebner hofft, daß die Rommiffion die Boriage nach allen Richtungen genau prufen und ben Ginführungstermin erft auf ben 1. April 1885 festfegen werbe. Bis babin werbe man in hannover eine feste Grund-Abg. Grumbrecht fpricht ebenfalls feine lage haben für bas, mas bort als Rreis- und Bro-

Minister bes Innern v. Buttkamer ift ber Meinung, daß man fich in folden Fragen von ftaatsrechtlichen Bebenfen fernhalten und fich nur an bas politifch Richtige halten muffe. Das Brin-Abg. v. Rauch haupt: Die Ronfervativen gip ber Regierung fei, in jedem einzeinen Falle guficherung geben können, daß man in hannover nach ber unveränderten Einführung ber Berwaltungsgesete ber alten Bropingen besondere Sehnsucht hat. Die Schwierigseit eines gesehlichen Abichluffes auf Diefem Gebiete erfenne auch die Regierung an, aber er hoffe, bag man nach ben bieber gemachten Erfab. gut ober fo ichlecht fortwirthichaften muffen, wie es eben geht. Er wiffe bas Bangen em Althergebigen; aber einmal muffe boch ber Schritt gefche-Rach einigen Bemerkungen bes Abg. Grum- ben, benn gerabe für Sannover empfehle fich bas Sinausschieben ber Ginführung ber Berwaltungsgefebe am allerwenigsten weber im fraatlichen, noch

im tommunalen Intereffe. Abg. Dirichlet (Fortschrittspartet) beleuchtet einige Fragen ber inneren Berwaltung San-

Ein Antrag auf Schluß ber Debatte wird ab-

gelehnt Abg. Windthorft: Es eriftire in Sannover eine enorme Majoritat, welche behalten wolle, einen in trodenem Buftande gefährlichen Sprengftoff was ste habe. Die Einführung diefer Kreisordnung wurde eine Quelle ber Ungufriedenheit fein. Do Abrefidebatte fort. Dies politifch zwedmäßig fei, wolle er nicht erörtern, jebenfalls wurde es fehr zwedmäßig fein, fich nicht wird gefchrieben : ju wenden. Das, was bier geplant wurde, fci bag General Stobeleff bezüglich ber biefigen Lage gegenüber ber Proving Sannover rein bestruktiver in außerft beprimirter Stimmung fic befinde und Ratur. Ein neues Gouvernement tann nichts feit ben ihm gewordenen Aufflarungen gu benjeni-

3ch beantragt Ueberweisung ber Borlage an die Agrar- jugefcnitten werden folle, werde auch fur fie g macht. Redner erklärt fich entschieden für bas In flitut der Amisvorsteher. Ohne baffelbe wurde er teiner Kreisorbnung justimmen. Bas bie Brovinzialordnung anlange, fo bemerft Rebner, bas ohne eine feste, burch Gefet gegebene ober gesticherte Bertretung ber Ariftofratte eine Selbstverwaltung auf Die Dauer nicht möglich fei. Denn fonft habe man nur ein Instrument, welches bie Bureaufratie braucht, um die Gelbftverantwortlichkeit von fich abzulehnen. Diefe Brovingialordnung werbe er beshalb niemals

Minister bes Innern v. Butttamer weiß ben Borwurf gurud, als fei er nicht genügend informirt über bie hannoverschen Berhältniffe. Seine Informationen entstammten ben Berwaltungsorganen und es sei doch unmöglich, daß alle diese Organe fich unter einer großartigen Täufchung ober Illufton befunden haben, als fie bie ihnen vorgelegten Fragen bejahend beantworteten. Bas bie Uniformirung anlange, so fonnte man vom Standpunkte ber alten Brovingen viel eber behaupten, bag man etwas zu viel Rüdficht auf bie Broving Sannover genommen habe. Auch er ertenne an, bag bas Inftitut ber Amtsvorfteber Die eigentliche Burgel einer geordneten Gelbftverwaltung fei. Aber was folle er machen, wenn bie Provingialvertretung erffart, Die bortigen Berhaltniffe fejen nicht fo geartet, bag bas erforberliche Materiai aufgebracht werben tonne. Dag man nicht in bannover experimentiren wolle, gebe baraus hervor, bağ er hoffe, auch bie Rreisordnung für Schles-3-holftein noch in Diefer Geffion vorlegen gu

Abg. v. Bebeil Birsbooff (bnf.) bestont bas Bebürfniß nach Revision ber Kreisordnung. in ben alten Provinzen.

Abg. v. Meyer Arnswalde: 3ch habe ben Abg. Windthorft durchaus nicht von der Disfuffion ausschließen wollen; ich habe nicht einmab gewußt, bag er gemelbet ift. 3ch bebauere, bag er feine Worte über bie Aristofratie nicht schon vor 16 Jahren ausgesprochen hat, bann ware unfere Kreisordnung vielleicht etwas anders geworden; er bat aber bamale geschwiegen. Ohne bie Amtsvorsteher wird man teinen vernünftigen Rreisausschuß erhalten; er wird aus Bürgermeistern und parlamentariichen Klugrednern bestehen. Dhne Amtsvorfteher fehlt auch die Borfchule fur Die angefeffenen Landrathe. Die Uniformitat ber Gesetzebung erscheint boch nothwendig, benn bie Beit ber Brovingialgesetzgebung ift vorüber, seitbem wir ein Barlament baben; wir wurden uns ohne Uniformität gar nicht mehr verstehen. Uebrigens erscheint auch die Borlage finanziell bedenflich; Sanuover foll 67 Arrife chalten, mährend Brandenburg nur 31 hat; bas erfordert bedeutenbe Diehrloften. Dagn fommt noch die größere Bahl ber Regierungsbezirke; während bie Regierung nur brei Begirte bilben wollte; bat bas Saus beren feche angenommen, was jahrlich eine bedeutende Mehransgabe veranlaßt. Indeffen habe ich meine Anschauungen über bie Regierungsbezirke geandert; ich bin der Meinung, bag bie Regierungebezirke in ben alten Provinzen zu groß And, da jest die Prasidenten eine viel größere Arbeitslast haben.

Die Gesepentwürfe werden einer besonderen Rommiffion von 21 Mitgliebern fiberwiesen.

Nächste Sigung: Dienstag 1 Uhr. Tages - Dronung : 3weite Berathung Des

Schluß 41/4 Uhr.

Musland.

Loubon, 8. Februar. Im Unterhaufe wurde von Forster, bem Generalfefretar für Irland, bestätigt, bag ein Brief an ihn gefandt murbe, welcher enthielt. - Das Saus feste bie Berathung ber

Betersburg, 6. Jebruar. Der "Tribane"

"Ich ersahre eben aus zuverlässiger Quelle,

wenn nicht ber Bar auf bie mabrhaft patriotifche St. habe einen Beid und em Reb geichoffen, Meinung bes alten Golbaten Rudficht nimmt. als ploplich ber Forft-Auffeber barüber bingulam. Schlimm genug jumerbin, wenn bie Fahrleute auf Beim Anblide beffelben hatten Beibe bie Flucht er- tung unferer Lefer ein Bert empfehlen ju burfen, Wefe Art bas Shiff im Stich laffen und ihre Bo- griffen. Da habe ber Beamte querft geschoffen und welches geftust auf vollige technische Beberrichung fpondeng" bringt einen Bericht aus Danilovgrab, pularität mit hinwegnehmen. Man ergablt feit Rurgem, babe er (Rofe) gebort, bag auch in feiner Nabe bes Stoffes und reiches historifches Material, bie wonach ber Furft von Montenegro vor einer miliber General habe fich geaußert, man follte noch eher geschoffen worden fet und mußte mohl St. ben Luft haben, ale Privatmann an ben Figuren auf Dem boenischen Schachbrett fcieben du helfen, als Tefchin bei fich geführt haben, mahrend St. Die zu schildern unternimmt. Es ift bies ein Wert bes gegen Defterreich bantbar ju erweisen, betont hat woch weiter einem Staate anzugehören, in bem es Buchse trug ; erft nachdem von St. der Schuff ab frubern Kontre-Admirale Reinhold Berner, ber fich Defterreich fei feine Turlet, Defterreich fei gerecht lauter Intriganten und Feiglinge gebe und Rie- gefeuert worden fei, hatten fie mit ben Baffen gemand bie Rourage habe, feine Meinung, bie boch taufcht. Stegemann bagegen behauptet, baf er ben shnehin Jebermann fenne, berauszusagen. 3ch R. nie gefannt habe, auch an jenem Morgen nicht Kann für bie Richtigleit ber Melbung nicht einfte- mit ihm jum Bilbbieben gegangen fei. Er will ben, mußte aber nicht, wer burch Erfindungen ge- vielmehr rubig auf ber Landftrage gwifchen Samgen ben eben erft burch feine Tafelrebe wieber in mermuhl und Friedrichshagen gegangen fein, als er ben Borbergrund getretenen Stobeleff wirten follte, ploplich einige Schuffe gebort und gleich barauf während andererseits wenigstens einige Bahrschein-Achteit für bie Melbung vorliegt, benn Globeleff, geworben fei. Bur Beweisaufnahme fint 15 Beugen ein ichneibiger Sanbegen, ber ben Panflavismus gelaben, beren Bernehmung bei Schluf bes Blattes war als Mittel ju neuem Rriegeruhm betrachtete, noch nicht beenbet ift. mochte burch die Bersuche ber Diplomatie, seine Rebe ju vermifden, und burch Beijungen von oben ben vorgestern Mittag 2 Achtel Borifch'iches Bier wohl erbittert worben fein.

Mehrere bornge Blatter ergablen von einem neuen Attentatoversuch mittels ausgehöhlten Brenn-Holzes im Rabinet bes Zaren. Davon ift hier michts befannt und hat auch leine Berhaftung ftattgefunden, mabrent allerbings bie Warnungen vor verbrecherifden Anfchlagen beim Befuche Betereburgs bem Drofdfentutider unbefannt find, haben in ber te Gatfoina wieder haufig einlaufen follen und fich Drofchte einen blauen Binter-liebergieber gurudmandmal nur baburd erflaren laffen, bag Leute, Die nicht jum Ribiliftenverbande gehören, aber biefem gemäß gefonnen fint, etwas planen und fic bann gegenseitig aus irgent einem Grunde in binbern fuchen. Um Branbattentate ju verbuten, Brauchte übrigens ber Bar fein Bolg felber ju fpalten, benn in ber Refibeng, bie wohl die meiften Drangerien in Europa bat, ift man mit ber Rob. reuwärmeleitung auf Diftangen längft vertraut und würde also einfach ben Ramin abschaffen. Die Revolutionare fangen jest auch an, vom Baren und ber kaiserlichen Familie Zerrbilder in allerlei Macherlichen Attituben maffenhaft in ber Stadt umberguftreuen, und bie Polizei bat oft bie größte Mabe, am frühen Morgen biefe frischgebrudten Atventate gufammengulefen und vor ber beabsichtigten Mirtung au bewahren."

Provinzielles.

Stettin, 10. Februar. Der Minifter ber öf. Bentilchen Arbeiten bat unterm 18. p. Mte. genehmigt, bag auch in bem Falle, in welchem die Beforberung auf ber Sulferoute tarifmäßig gu boheren Gaben erfolgt, als auf ber betreffenben Theilfrede berjenigen Route, fur welche bas birette Sahrbillet geloft war, bon bem Berlangen einer Buzahlung abgesehen werbe. Daffelbe gilt für ben Fall, daß ber zu benupende Zug der Gulferonte bie Dagentlaffe nicht führt, für welche bie betref fenben Billette gultig find, bie letteren vielmehr für Die nächft höhere Bagenflaffe jugelaffen werben, mit ber alleinigen Ausnahme, bag Billette vierter Rlaffe micht für bie zweite Rlaffe gultig geschrieben werben

- Gine von ihrem Batten verftogene Frau hat nach einem Urtheil bee Reichsgerichts, 4. Civilfemate, bom 5. Januar b. 38., im Geltungebereich bes preußischen Allgemeinen Lanbrechts fein Rlagerecht auf herstellung bes Zusammenlebens mit ihrem Batten, und ebensowenig hat ber von ber Gattin verlaffene Dann ein foldes Rlagerecht; vielmehr peht ihnen in Bezug hierauf nur bie Anrufung bes Richters auf Erlaß eines Rudlehr- ober Aufnahme-Befehls gu. Gine gerichtliche 3wangemaßregel bebufs Befolgung biefes Befehls finbet nicht ftatt, fonbern bie Richtbefolgung biefes Befehle gemabrt um bem unschuldigen Chegatten bas Recht, Die Ebefcheibung ju beantragen.

Schwargericht. Sigung vom Ang. Rarl fr. Ferb. Stegemann aus Wegenfee gebort einem auswärtigen Spieler. Die Greifswegen Jagbvergebens. Beibe Ungeflagte find berette wiederholt wegen Jagdvergebens vorbestraft, Bofe außerbem auch wegen Diebftahls u. A. mit

9 Jahren Buchthaus.

Am 3. Juni v. J., Morgens gegen 51/9 Ube, borte ber Forftauffeber Lewereng im Jagen 45 ber Rothemubler Forft bei hammelftall einen Schug, er begab fich borthin und als er in bie Rabe fam, Bel ein zweiter Schuf und er bemertte zwei Manner, bie fich bei seinem Erscheinen schnell entfernen wollten ; er rief ihnen Salt ju, biefelben floben jeboch und ale er fie auf ca. 90 Schritte verfolgte, mach ten fie Front, einer berfelben legte an und fcof auf ben Forstauffeber, jo bag bie Rugel bicht an demfelben vorbeipfiff und in eine Buche einschlug. Best ichog auch ber Beamte und begab fich bemnachft jum Forfter Funte, um benfelben jur Gulfe Berbeiguholen. Er begab fich mit biefem und einem Arbeiter nach Jagen 45 gurud und bort fanben fie ben Breitichneiber Strgemann befinnungslos und tomifchen Liebesbezeugungen bes liebebeburftigen Mannam Jug verwundet vor. Unter feinem Rorper lag dens an, ben Weben bes Weibchens beim Gierwit Laub Aberbedt ein Tefdin, mabrent er felbit legen, bem Auffüttern ber Jugend von beiben El-Spitzlugeln, Kugelpflaster, sowie ein Messer, an welchem frifche Rebbaare lebten, bei fich führte. Acht Tage spater wurde in einer Racht ber Ange-Magte Rofe in ber fonigt. Forft festgenommen, ale lienlebens und überall treffen wir auf naturmabre bes Sozialistengefeges aufs Seftigste an, fo bag er er bort mit einer Buchfe im Arm eingeschlafen war. Bevbachtungen und Darftellungen, wie wir ihnen mehrmals jur Dronung gerufen wurde. Der Mi-Begen Beibe lenfte fich ber Berbacht, daß fie gemeinsam am Morgen bes 2. Juni in ber Forft auf Wildbieberet gewesen und bag fie bet bem Angriff gabe jum Tert und fehr gut wiedergegeben. [28] auf ben Forstbeamten betheiligt, und zwar foll Rose ben Schuß gegen benselben geführt haben. Bei ber Kontre-Abmiral a. D. XVII. Jahrhundert. Jean ten Kammer fortgesehten Berathung Des Juftigetats nahmen beziehen. Der Ministerprafident wird gleich nichticulbig ju fein. Rofe gie' ju, mit Stegemann Berlag von Dito Jante.)

Dinge, die ibm die bochfte Ungnabe gugieben tonnen, an jenem Morgen in ber Forft gewefen ju fein, Souf abgefeuert haben. R. will ferner nur bas felbft burch einen Schuf verwundet und befinnungelos

- Bon bem Sausflur Ronigftrage 2 murgestoblen, ohne bag es bieber gelang, ben Dieb gu

- Ju ber Racht bom 8. jum 9. b. Dis. fuhr ber Drofchtentuticher Mastow in feiner Drofchte Rr. 120 vier herren von ber Lödniger Schloß-Brauerei nach bem Ronigsplat. Diefelben, welche gelaffen und ihren Berluft bisher nicht ange-

- In ber Racht vom 8 .- 9. b. M. wurbe bie Geschirrfammer auf bem Reubau Grabowerftrage 8 erbrochen und barans verschiedene ben Bauhandwerfern gehörige Rleibungoftude fowie bener Anlunft ber Braut in New-Yort mit ber handwerkszeug im Werthe von 35 Mart, außerbem 8000 Rohrnägel und 2 Steinträgerfetten gestohlen. Die Diebe haben einen Bettel gurudgelaffen mit ber Aufschrift: "Wir sind hier gewesen, bas kann Jeber lefen, es hat uns fehr gefreut, bag tein Mensch zu

4 Stargard, 9. Februar. Der Schreiber B. welcher wegen Erlaß von Drobbriefen am Sonntag Nachmittag bier verhaftet worben ift, ift bereits nach Ablegung eines Geftandniffes bem Central-Gefangniffe überwiesen. Die Eltern bes 18jährigen jungen Mannes sind recht brave und rechtschaffene Leute (ber Bater ift Dreber in ber Reparatur-Berfffatt ber Berlin-Stettiner Gifenbahn hierfelbft), Die Theil nahme an bem ihnen burch ben Gohn verurfachten Rummer und Schmerz ift eine allgemeine. Man weiß sich die That des jungen Mannes nicht zu er flaren, ba berfelbe für feine Berhaltniffe ausreichenb Gelb verdiente und nicht nöthig hatte, fich noch solches auf verbrecherische Beise zu beschaffen. -Im Auschlusse an die oben bezeichnete Sache hat sich hier ein Gerücht verbreitet, was die geschäftige Fama natürlich auf eigene Beise ausschmückt. Es fein, weil bas Belb von ber in ber Breitenftrage Dr. 6 wohnenben Dame nicht gebracht fei. Das thatfachlich allerdings Borgetommene ift Folgendes: Die mitbebrohte alte 70jährige Dame ift von ber Angst und den schlaflosen Rächten erfrantt, was gang natürlich, ebenso ift bas gange Saus in Auf regung. Da hört in einer ber vergangenen Rächte ein oben schlafendes Dienstmädchen vom hofe ber ein Gemurmel, baffelbe fieht vom Rachbarbache zwei Manner auf ben Sof fteigen. In ihrer fich fteigernden Angft reißt fle nun ein Streichholz an, worauf fogleich ein Stein in ihr Fenfter geworfen wird, die Männer aber hatten fich, in ihrem Borbaben geftort, eiligft entfernt. Babricheinlich hat es fich um einen beabsichtigten Diebstahl gehanbelt, noch ift bie Gache nicht aufgeflärt.

Grei Smald, 8. Februar. Der Bewinn von 90,000 Mart ber foniglich preußischen Lotterie ift in einem Rreise praftischer Juriften aufgeworfen. in Die Rolleftur bes herrn Mengbehl bierfelbft au 10. Februar. Anflage wiber ben Arbeiter Rr. 29,643 gefallen; brei Biertel bes Loofes mit Joh. Joach. Chrift. Rofe aus Afcheroleben wegen bem Gewinnantheile von rund 60,000 Mart wer- ift." Ein Richter erklarte ben Ruß fur einen Bregverfacten Morbes und wiber ben Brettichneiber ben in ber Stadt Greifswald gespielt, ein Biertel proges, bei welchem Munblichfeit bes Berfahrens walder Rollettur ift übrigens bisher ziemlich vom Blud begunftigt gewesen, por circa 3 Jahren fiel meinte : "Der Ruß ift ein Genugmittel, wegen ber Gewinn von 300,000 Mart hierber und ber beffen Falfchung feine Antlage erhoben werben frühere Rollefteur Loreng bat mabrent feiner Be- fann." Schäftethätigfeit nach und nach fammtliche größere Bewinne an Die Spieler feiner Rollettur auszugablen

Kunst und Literatur.

Thiere der Beimath Deutschlands Saugethiere und Bögel, geschildert von Abolf und Rarl Muller. Mit Driginal-Illustrationen nach Beichnungen auf holz und Stein von C. J. Deifer und Abolf Müller. 1. Lief. Raffel, Theobor

Die vorliegende 1. Lieferung ichilbert bas Ebeund Familienleben ber Bogel und führt uns tief Melbung ber "Franif. Beitung" aus London von hinein in die minniglichen wie bauelichen Leiben und Freuden unferer gefiederten Lieblinge, von ben tern, wo unter ber Mube, bas Futter herbeiguschaffen, die lieblichen, vorher fo begeistert vorgetragenen Liebchen verftummen, bis jur Auflösung bes Famiicon früher begegneten.

Die Illustrationen find eine angenehme Bei-"Berühmte Seeleute" von Reinhold Werner,

Bei bem regen Antheil, welchen immer weilere und ber Regierung gegenüber ber Bunich andge-Rreife ber Ration ber Entwidlung unfere Marine- fprocen, mit ber befinitiven Austellung ber Berichiewefens zuwenden, glauben wir ber befonberen Beach-Befchichte ber mobernen Seefriegführung in einer tarifchen Berfammlung in Anwesenheit bes ofterrei dronologifch geordneten Beife in Einzelbiographien difden Ministerrefibenten bie Nothwendigkeit, fic burch seine zahlreichen wiffenschaftlichen refp. feuille- und wohlwollend. Rein Land konne ohne eine tonistischen Arbeiten über Marineverhaltniffe, gang Behrverfassung besteben; um fo folimmer fei es, abgefeben bon feinem begründeten Rufe ale Fachmann, auch einen geehrten fdriftfellerifchen Ramen auflehnten. erworben hat. Das Wert bietet eine Geschichte ber Rampfe zwischen England, Frantreich und Solland um bie hegemonie auf bem Meere. Die trefflichen Portraits ber brei Manner fomuden bas elegante Buch, bei bem fich Gebiegenheit bes Inhalts und feffelnder Reig bes Bortrags vereinigen, um es für gebilbete Rreife ber nation als werthvolle Babe erfcheinen zu laffen.

Der bekannte und beliebte Schriftsteller Dr. Berthold Auerbach ist am 8. Februar nach längerem Leiben in Cannes verftorben. Geine "Dorfgeschichten" und "Walbfried" haben ihm eine unvergängliche Erinnerung gefichert.

Bermischtes.

- Es gebort befanntlich leiber feineswegs ju ben Geltenheiten, baß junge Mabchen in Deutschland Beiratheantrage von Amerika aus erhalten und auf bem Bege bes Briefwechsels und Dant ber Photographie "ohne perfonliches Anschauen ber Berfon" Berlobungen foliegen, welche nach gefche-Trauung vor bem Baftor enden. Der Bufall wollte es nun, bag auf einem folden Samburger Bostvampfer S. fich fürzlich zwei junge Braute aus Schwaben befanben, Dic, gegenseitig unbefannt, boch mit bem Bornamen gleichlautenb "Marie" (Mareile) hießen und in New-York von ihren refpettiven, natürlich nie gefannten noch gefebenen Berlobten in Empfang genommen und an ben Traualtar geführt werben follten. Raum war ber Dampfer an feinen Bier in Sobofen gelandet und bie Treppe zum Schiff emporgehoben, als unter bem übrigen Bublitum ein junger, feingekleibeter herr auf's Ded bes Dampfers eilte und einer ber beiben jungen Schwäbinnen mit ber Frage entgegentrat : "Mareile, fint Sie's ?" - "Ich bin's!" war bie Antwort. — "Go fommen Sie, Schap!" gab ber herr gurud, "mein Bagen fteht schon bei Nageli's Sotel." Und rafch, mit fammtlichem Bepad, verliegen Beibe bas Schiff. Rurge Beit barauf erschien ein anderer eleganter Berr und fragte bei bem Dber-Steward nach einer jungen Dame "Marie B." Gelbiger erflärte ibm, bag biefelbe bereits mit einem anderen Herrn tavon gefahren. foll nämlich in ber Breitenstraße ichon geschoffen Bis jum nächften Tage waren Beibe noch nicht jurudgekehrt und mithin ift anzunehmen, bag trop bes gegenseitigen nachher aufgeflarten Dipverftandniffes biefelben einander lieb gewonnen und gebeirathet haben, fo bag ben beiben Berlaffenen, falls fle es nicht vorziehen, einstweilen lebig gu bleiben, nichts anderes übrig fein wirb, ale bas Gleiche ju thun. — Etwas Aehnliches berichtet eine ameritanifche Zeitung aus Ranfas City, wo ein junger Mann Ramens Megger mit ber 25jährigen hübschen Bittwe Dora Therfol, Die bafelbft ein Roft- und Logirhaus befist, getraut werben follte. Die feftgefeste Stunde war angebrochen, aber ber Brautigam erfchien nicht, ftatt feiner aber ber Birth Chas. E. Smiley. Die Braut war mit bem Taufche Bufrieben und fo fant Trauung und hochzeit fatt. - Wunderbare Erperimente mit bem Lebensglud!

- (Bas ift ein Ruß?) Diese Frage wurde "Ein Ruß ift ein Ein Staatsanwalt befinirte: Pregerzeugniß, bei welchem ber Nachdrud gestattet bon jeber geboten ift, bie Deffentlichkeit aber meiftentheils ausgeschloffen wirb. Der Rechtsanwalt

- (Aus einem Fremdenbuche.) In einem Frembenbuche bes Thuringer Balbes hatte ein fentimentales Damchen folgende Berfe binterlaffen :

"Unter biefen iconen Baumen Möcht mein Dasein ich verträumen." Auguste N.

Gin Brattifus hatte barunter gefdrieben : Unfinn, Auguste, Beirathen mußte !

Telegraphische Depeschen.

Frantfurt a M. 9. Februar. Rach einer beute Bormittag ift bas beutsche Schiff "Lifette" bei St. Johns auf einem Riff gefunten. Sicher ift, bag babei 5 Mann einschließlich bes Rapitans brude protestiren, in welchen ber europäischen Ronben Tob gefunden; man befürchtete indeg, bag alle an Bord befindlichen Berfonen ertrunten feien.

Dresden, 9. Februar. In ber heutigen nifter bes Innern erfläcte, bag Richtbeutsche, welche jedenfalls auszuweisen feien.

malige Aufhebung vorausgesett ift, angenommen Minifterrath mitzutheilen.

schreiber zu beginnen.

Wien, 3. Februar. Die "Bolitische Korrewenn die Berzegowiner fich gegen bas Wehrgefet

hang, 9. Februar. Der König bat bas vom Minister bes Innern Dr. Gir überreichte Demifsionsgesuch angenommen und ben Professor ber Rechte an ber Universität Utrecht Bynader Sorbyt jum Minifter ernannt.

Baris, 9. Februar. Bum Bicepraftbenten bes Senats ift Benrat (rabifal) gemählt worben.

Der Botichafter Baron be Courcel ift beute Abend nach Paris abgereist.

London, 9. Februar. Wie bas "Reuter'iche Bureau" erfährt, ift bie gestrige Meltung ber "St.-James-Gagette", bag Lord Granville einen Berbalproteft an ben ruffifchen Botichafter gegen bas Borgeben Auflands in Zentralasten gerichtet babe, burchaus unbegründet.

London, 9. Februar. Unterhaus. In Beantwortung einer Anfrage Simons erflärte ber Bremier Gladftone, bie Ronfulatsberichte über Die Jubenverfolgungen in Rugland wurden bem Saufe vorgelegt werben. Die Borgange mußten Jeben mit ben Gefühlen ber Trauer und bes Abicheues erfüllen (Beifall), aber fle feien bie interne Angelegenheit einer anderen Regierung und fonnten nicht jum Gegenstand einer offiziellen Rorresponden; gemacht werben. Rur gelegentliche freundliche Borftellungen feien möglich, anbere Schritte wurben nichts nügen, fondern eher ichaben.

Unterstaatefefretar Dille antwortete auf eine Anfrage bes Deputirten Borms, ber ruffifch-perfifche Grenzvertrag werbe vorgelegt werben, fobald eine Abschrift beffelben eingegangen fei. Der entferntefte Grenzpunkt fei noch nicht weit von Garaths entfernt, Die Angelegenheit fei augenblidlich Gegenftanb biplomatischer Kommunitationen.

Northcote zeigt an, daß er die Vorlage ber Regierung, burch welche ber Debattenschluß eingeführt werben foll, befämpfen werde. Marriot (liberal) fündigt an, baß er bie Berbeiführung bes Debattenschlusses burch einfache Majorität befampfen

Auf eine Unfrage Mac Coans ertlart Unterstaatefefretar Dille, Die neue egyptische Regierung habe fich bereit erflart, bie Kredite für Die Staatsschuld von ber Kontrolle ber Notablenkammer auszuschließen und der Letteren nur die Kontrolle über innere administrative Ausgaben juzugestehen; auch habe dieselbe hinzugefügt, bag fie die Garantie für Die regelmäßige Erfüllung ber ben egyptischen Blanbigern gegenüber übernommenen Berpflichtungen als eine beilige und unverlepliche Sache betrachte. Die Ansichten ber britischen Regierung bierüber angufündigen, halte er für verfrüht. hierauf wurde bie Abrefidebatte fortgesett. Der Deputirte Smpth wollte ben von ihm beantragten Bufap gur Abreffe jurudgieben, Die Irlander erhoben gegen Die Burudnahme bes Bufapes Wiberfpruch.

Loudon, 9. Februar. Der "Times" wird aus Meranbrien vom heutigen Tage gemelbet :

In feiner Erwiberung auf ben Broteft ber Generaltonfuln gegen bie llebertragung bes Rechtes, bas Budget ju votiren, an ein Romitee ber Minister und von Delegirten ber Notablen-Berfammlung, fagt ber Ministerrath, bie Machte batten teinerlei Recht, fich burch bie Finang-Rontrolleure in die Fragen betreffend bie Entwidelung ber inneren Angelegenheiten Egpptens einzu-

Beiersburg, 9. Februar. Die von auswärtigen Blättern gebrachte Rachricht, bag wegen ber Rede bes Generals Stobelew bei bem Leiter bes auswärtigen Amtes, Staatefefretar bon Giers, von irgend einer Geite Erffarungen geforbert worben feien, wird von gut unterrichteter Gelte fur vollig unbegrunbet erffart.

Deffa, 9. Februar. Der englische Dampfer "Rosmos" ist auf ber Fahrt von Sebastopol nach England mit 12,000 Ticherwert Getreibe an Borb unweit Rilia untergegangen. Der Rapitan und 26 Mann von ber Schiffsmannichaft haben ihren Tob in ben Wellen gefunden.

Madrid, 9. Februar. Die Kortes find jum 15. f. D. einberufen. - Der Borfitenbe eines Drudergehilfenvereins und bie Mitglieber eines Romitecs beffelben find wegen Anfreigung gur Arbeitseinstellung verhaftet worden.

Rairo, 9. Februar. Der englische und ber frangoffiche Generalfontroleur überreichten bem Ministerpräsidenten Mahmud Barudi Bascha gestern ein Schreiben, in welchem biefelben gegen bie Austrolle in bem minifteriellen Programme Erwähnung

Rairo, 9. Februar. Die Finang-Rontrolleure Sitzung ber zweiten Rammer griff ber Abgeordnete haben in einer Bufdrift an ben Minifterpraftbenten Lieblnecht bie Regierung wegen ber Aussubrung auf bas Detret bes Rhebive vom 18. November 1879 bingewiesen, in welchem ihnen ber Ministerrang mit Stimmrecht in allen benjenigen Fragen eingeräumt wirb, die fich auf die Finanglage Egypin Deutschland bie fogialiftijche Agitation betrieben, tens sowohl, als auf Die für Die Bermaltung ber öffentlichen Schuld, wie auch auf bie fur ben ge-Rarieruhe, 9. Februar. Bei ber in ber zwei- fammten andern öffentlichen Dienft bestimmten Einheutigen Beruehmung erflarten beibe Angellagten, Bart, bu Quesne, be Ruiter. (Berlin 1882, wurde Die Boft für Die Gerichtsnotariate, beren all- zeitig ersucht, biese Bufdrift bem Rhebive und bem

Man WHEN - 3 MB

MORNE

theur Paris

金金

distant.

Minical bo.

Of H 29 963, 961 8 301. 1000 168,5 361 96

140

Since Mail State Mail State Mail State Mail State Mail State Mail

Im Banne der Schmach.

Moman aus bem Englischen, frei bearbeitet

Dos

Mornino Frankenstoin.

"Mit Ausnahme ber Tochter," berfette Del-OMAGE.

Der Tochter?" wiederholte ber Birth. B noch bor bem Squire gestorben und ift an kiner Seite auf unserem Friedhofe hier begraben. 3ch fann Ihnen morgen Fruh bas Grab seigen.

War feine andere Tochter ba ?"

3

"Rein, es war feine ba. Dig war bas einzige Rind, bas ber alte Squire je hatte. 3ch erinnere do noch febr gut an fie, ein schlankes, junges been, mit haaren wie gesponnenes Golb, Augen bie Bergigmeinnicht und einem Teint wie Rolatter. Sie war ber Abgott bes alten Squire bie Leute fagen, er ift nur aus Rrankung um geftorben."

Die Befdreibung von ber Tochter bes Squire euruhigte Melcombe einigermaßen. Er fing an glo Sen, bag er nur einem Phantom nachjage. abnig eichen hoben efeben baben - fo abnlich, bag leombe's ohn, baß fie einft Queenie Rebwürde biefe Befdreibung nicht gang genau auf w vie paffen, wie er fle gefannt hatte ?

e alt war bie Tochter bes Squire, als fle fragte er plöglich.

gefähr fiebzehn Jahre."

tu Queenie's Alter gur Beit, ba er fie ge-

war ihr Rame ?" fragte er wieber.

Baleria Raltborpe. Gie trug benfelben Mamen wie ihre Mutter."

"Und find Gie gang ficher, baß fle tobt ift?" 36 tann Ihnen ihr Grabmal jeigen, Berr. Sie hatte ein großartiges Leichenbegangniß, und vor diefen Grabfteinen fieben. Diefe Baleria ein, Plat zu nehmen. Er tam fogleich jur Sache. endlich geliebt und fo wie er, Mif Baleria gera- feiner Frau gewesen. Dann mar Lady Glenmorris, und verlaffen in ber Welt fand, verlaufte fie ihre Besitzung bier und ging nach London. Gie konnte nicht an bem Drte bleiben, wo fie ihren Gatten und ihr Rind begraben batte, und fie bielt es auch in England nicht länger aus und ging nach Italien. Dort verlebte fle ben Reft ihres Lebens - bort ift fie gestorben und bort liegt fie auch begraben."

"Wer hat all' ihr Gelb geerbt ?"

"Das weiß ich nicht. 3ch weiß nur, baß fie fehr reich war und baf fie gar feine Berwandten hatte. Sie hatte jedoch ein fehr gutes Berg und hinterließ ihr Bermögen gewiß ben Wohlthatigfeits-

Dbwohl ber Birth noch lange von bem einfligen Glang ber Ralthorpe's fprach, erlangte Melcombe feinen weiteren Aufschluß über bie 3bentitat ber Laby Glenmorris. Er begab fich zeitig ju Bette und wanberte am nachften Morgen allein nach bem Ortofriedhof. Er betrat benfelben und ging zwischen ben Grabesbügeln umber, las bie Infdriften auf ben alten Grabfteinen. Endlich fand er bie Rubestätte ber Familie Ralthorpe. In einem sonnigen Bintel bes Rirchbofs fant er eine Reihe bon Grabsteinen, auf benen überall berfelbe Rame ftanb. Einige waren icon uralt; gwei mehr moberne gogen feine Aufmertfamgeit an.

Dieje Steine von einfachem, weißen Marmor bestätigten bie Angaben bes Birthes. Giner trug bie Infdrift: "bier rubt John Ralthorpe, geftorben im Alter von neununbfunfgig Jahren, am 25. Oftober 1854. Ehre feinem Andenten!" Auf bem ameiten Stein ftanden folgende Borte: "Bur Erinnerung an Baleria Ralthorpe, bem einzigen Rinde von John und Baleria Ralthorpe, gestorben am 26. Marg 1854 im Alter von fechgebn Jahren und gebn Monaten. Gefegnet find bie, welche reinen Bergens find, benn fie werben Gott feben!"

Melcombe blieb lange in Nacht

mit ihrem verlorenen Rinbe adoptirt," bachte er. "Das ist bie richtige Erklärung. Die wirkliche Baleria ift älter als Lady Glenmorris, welche wie fünfundzwanzig aussieht, und felbft wenn fie bie verlorene Queenie Redburn ift, nicht alter als fünfunbbreißig fein fann. 3d glaube, bie Gache ift gang flar bewiefen. Laby Glenmorris ift nicht bie Ralthorpe von bem Zeitpuntte ihrer Berbeirathung rechte Baleria Ralthorpe."

Um fic vollständig Sicherheit ju verfcaffen, fuchte er ben Rufter ber fleinen, alten Rirche auf und gelangte burch bas Opfer eines Goldftudes ju ber Erlaubniß, in ben Rirdenbudern nachzuschlagen. Er fand bas Datum ber hochzeit von John und Baleria Ralthorpe und überzeugte fich über jeben 3weifel binaus, bag ihrer Che nur ein einziges Rind entsproffen mar. Der Tob biefes einzigen Rinbes war übereinstimment mit ber Inschrift auf bem Grabfteine in bem Rirchenbuche eingetragen. Eine zweite Familie Ramens Ralthorpe lebte nicht Im Pfarrfprengel.

"Leben in Downingham noch alte Diener von Madame Ralthorpe ?" fragte Melcombe.

"Meines Biffens nur ein einziger," antwortete ber Rufter. "Das ift Mrs. Batt, welche bei Dro. Ralthorpe mabrent ber gangen Beit ihrer Che Rammerfrau war und fle erft verließ, als Mrs. Kalthorpe nach London ging. Die Dame wollte Mrs. Batt nach London mitnehmen, aber bie Rammeifrau tonnte ihren Dann und ihre Rinber nicht verlaffen und blieb baber gurud. Gie wohnt in bem vorlegten Saufe, an ber rechten Seite ber Dorfftrage."

Melcombe begab fich nach bem bezeichneten Sause.

Er fand Mrs. Batt babeim. Sie war bereits eine ziemlich bejahrte Frau, Die bier mit ihren Rinbern lebte.

ber Squire gleichfalls. Seine Frau hatte ihn un war "bas einzige Rind" bes alten Squires und Er gab an, ein Berwandter ber Familie Ralthorpe an fein, jedoch nie mit berfelben verfehrt ju baben, bezu vergottert, und ale fie nach Beiber Tod allein welche auch Baleria bieß, in Birlichleit feine Ral- nun aber aus gewiffen Grunden wünsche, seine Bermandten ausfindig ju machen. Er hatte gebort, "Die alte Frau bat fie wegen ihrer Aehnlichteit baß die Ralthorpes fast gang ausgestorben maren, murbe fich aber unendlich freuen, nur einen einzigen überlebenben Bermandten ju finden. Ronnte Mrs. Batt ibm irgend eine Ausfunft geben ?

> "Ich weiß jebenfalls mehr von ber Familie bes Squires als irgend Jemand fonft", fagte Des. Batt enticieben. "Ich war Rammerfrau bei Dre. bis fie nach bes Squires Tob nach London ging. 3d war bereits verheirathet und Mutter mehrerer Rinber, ebe ich in ihren Dienft trat. ie war ungemein ftolg, babei aber bie milbhergigfte, ebelfte Dame, Die je gelebt bat. 3ch habe mich lange nicht troften fonnen, ale ich borte, bag fie in Stalien gestorben fei."

"Bie viel Rinber batte ber Squire ?"

"Nur eines - Dig Baleria - welches mehrere Monate por ihrem Bater ftarb. Der Squire und feine Frau konnten biefen Schlag nicht über-

"hatten ber Squire und feine Fran eine Richte, welche benfelben Ramen trug wie ihre Tochter ?"

"Sie batten gar feine naben Anverwandten, weber er noch fie. Dre. Kalthorpe hat ihr riefiges Bermögen gewiß Fremben hinterlaffen muffen. Als ne ihre Roffer pacte, borte ich fie fagen, bag fie jest gang allein in ber Welt ftebe. Gie nahm gar Niemanden von Downingham wit, als fie nach London ging, benn fie wollte burd nichts an verlorenes heim und ihre verlorenen Lieben erinnert werben. Sie ging mutterfeelenallein nach London."

Melcombe verlängerte feinen Befuch nicht, nadbem er erfahren hatte, was er wiffen wollte. Er fehrte nach feinem Gasthofe gurud, bezahlte feine Rechnung und reifte mit bem nachften Buge nach London.

Detrombe bied lange in Nachdenken verfunten! Sie verbeugte fich vor Melcombe und lud ihn Am folgenden Tage reifte er nachst Glenmorris,					
Berlin, 9. Februar 1882.	Elfenbahn-Stamm-Actien.	EisPriorAct. und Oblig.	Supotheten-Certifitate.	Judustrie-Papiere.	Wechsel Conto vom 9.
Prentitude Fonds	1880 3 6 20 20 20 20 20 20 20		Dijd, Grund-Pjb.(13, 110) 6 108 6 03 49 b0.	Staßfurter Chem. Fabr. Dentsiche Bongefellschaft Oftenb Unter dem Linden Oftenb Oft	imfterdam & Lage bo. 2 Monat fondon & Lage bo. 2 Monat dendon & Lage bo. 3 Would dendon & Lage bo. 2 Monat dendon
Beds Primien-Waleids 126,66 62	Sibsfere. (Lemb.) Waridau-Wien Giffenb. Staume-PrioritAct.	**Siboh. Dahn (20mb.)	Brest. Discontso Bant 6 4 97 00 he ca	Dormander Anion Dortmunder Anion Durer Rohlender. Geschaftichener Sephener Bergdan Historia Königs- 11. Sauca-Hitte bo. do. uktimo Königs- 11. Sauca-Hitte bo. do. uktimo Königs- 11. Sauca-Hitte bo. diesemark bo.	Recis-Oblig bo. bo. Betlin-Stett. Gilenbaha bo. Brown for bo drugalia for bo d

Börfen-Berichte.

Stestin, 9. Februar. Wetter bewölft. Temp. -

UBrigen matter, per 1000 Klgr loto gelb 210—222 bes, weiß. 212—223 bes., geringer 185—200 bes., per Karil. Mat 224,5—224 bes., per Mat.Juni u. per Buni-Juli bo.

11 Roggen loto ichwer verkäustich, Termine matt, ver 1000 Klgr: loto im 163—169 dez., per April-Rai 168,5 Gb., 169 Bf, per Mai-Juni 166 dez., per Juni-1 164 164 bez. 164 Bentaging 100 Rige. Leta Futter 125-135 bez. Brau 150 160.

rg. Hoefer geschäftstos, per 1000 Klyr. Isto venen int. en 40–150 bez. en Krösen ohne Handel.

er Bimeerühlen ver 1000 Klgr. lefo ver April-Mai re 188 nom, per September-Ottober 263 bez.

p. Mapst unberändert, per 100 Klgr. loto bei Kl. p. Inc. 184 56,5 Bf., per Februar 55,5 Bf., ver April-der 155,75 bez., per September-Oftober 56,5 Bf. der die 55,75 bez., per September-Oftober b6,0 B1.
Spintus behauptet, per 10,000 Utter % lofo ohne
ge na 46,4 bez., per Februar 47,4 nom, per Aprilin- da 48,8—49 bez. u. G6., per Mai-Juni 49,6 Bf.
de G6., per Juni-Juli 50,2 G6., per Juli-August 51
achii.
Exerciseum per 50 Klgr. lofo 8,5 tr. bez.

Handlungs-Commis

von Für die noch nicht erhobenen Mitglieds-karten pro 1882 ist vom 2. Februar cr. ab

ausser dem Beitrage die Verzugsvergütung I laut § 3A. 9 der Statuten zu berichtigen. Die Verwaltung.

Färberei = Verkauf.

Arankheitshalber beabsichtige ich, meine feit 32 Jahren mit bem bestem Erfolge betriebene

Färberei, -

verbunden mit Manufakturwaaren= und Baumwollen= handel, inkl. unter gunftigen Bedingungen zu verkaufen. Die Färberei liegt am Wasser, im Mittelpunkt der Stadt, hat gute Stadtkundschaft und außerdem die beste Landtundschaft.

Reflettanten belieben fich zu wenden an den Befiger Bernhard Pancritius. Jufterburg.

Wm. Helmin Stettin, Pölitzerstr. 94, offerirt in allen Lichtweiten zu Bebrikpreisen:

Englische glasirte Thonröhren von G. Jennings, London, Ha Englische glasirte Thonrohren deicher Qualität, wie sie anderweitig Deutsche glasirte Thonrohren bestes Bitterfelder und anderes deutsches Fabrikat, IIa Qualität 10 % billiger,

Schmiedeeiserne und gusseiserne Röhren aller Art.

Jennings'sche Röhren sind von unbegrenzter Dauerhaftigkeit und als die besten anerkannt. Jennings'sche Röhren sind einzig u. allein zu haben in Stettin bei Wwn. Heinn, Pölitzerstr. 34.

Lahm-Alelier Aon

Bax, Schulzenstrasse No. 12, 1 Tr.

Sprechstunden Vorm. 9-12, Nachm. 3-6. Ein nachweislich rentables Geschäft

der Eisen: u. Aurzwaaren: ober einer verwandten Branche wird von einem soliben jungen Kaufmann zu faufen gefucht. Offerien unter J. V. 1252 bef. Rudolf Mosse, Berlin, Thatia heaver.

Heute: Große Ertra-Gala-Borftellung und

Anfang 8 thr. aftiter-Befellichaft Gastipiel der weltberühmten Symmand die Gjährigen Lars-Larson, 1 herr, 1 Dame in Anna, Aues Zwillingsichweitern Emanny w fammticher Künftler bisher übertreffend, sowie Aufreten R Lang- n. Gesangs-Spezialitäten und bes beliebte fier.

tomiters herrn Adolph Weg Groke Ertra-Forstellung. Otto Beetz.

Glenmorris machte einen außerft behaglichen und wohlthuenben Ginbrud burch bie gerabe Reibe feiner schmuden, freundlichen Säufer, welche Wohlhabenheit und Ordnungefinn ihrer Ginwohner verriethen.

Auf einem Sügel, welcher bas Dorf überblidte. fant, von einem großen prachtvollen Parte umgeben, Schloß Rings Solm, Die Ahnenstätte und ber Stammfig ber Lords von Glenmorris, eines ber Rattlichsten Schlöffer Englands.

Das Schloß war ein Brachtbau; ein herrliches Denfmal ber elifabethinischen Beit, und ber Bart, in das Land hinaus.

Gifford Melcombe verließ im Dorfe ben Wagen und manberte ju Auf nach Ringe Solm.

Ein rafder Bang bie Dorfftrage entlang und ben hügel empor brachte ihn an bas große Brongegitter, welches Glenmorris - Part umichlog. Am Eingange, beffelben ftand ein fteinernes Sauschen, ju welchem bie Glode führte. Er läutete und es mat eine Frau aus bem Saufe, welche ihm Ginlag sich mit raschen Schritten.

Simmel war trube, ein November - Nebel fcmebte in ber Luft. Die Baume, welche fich bomartig über ihm gufammenwölbten, maren bereits gang entblättert und burr. Der Weg bis gu bem herrenhause war fehr lang, aber gablreiche Rubepläge und Bante maren auf bemfelben angebracht und er war fo reich an iconen Buntten, bag ber Wanberer gar nicht mübe wurde.

Endlich fab er mit einem Schlage bas Saus ber baffelbe umgab, erftredte fich viele Meilen weit vor fich fteben, imponirent und gewaltig mit feinen großen fühnen Linien, feinen langen Fenfterreiben, feinen gablreichen Thurmen und Binnen - bie ftolge Wiege eines ftolgen Befchlechtes.

> parterre, von Baumgruppen, welche ben Abichluß bes Barfes bildeten, eingefaßt. Rach rudwarts lagen bie Glashäufer, Stallungen und Wirthichaftsgebäube, Mues im großartigften Style.

einem reigend gelegenen Dorfe nach Buildford in liei und erhielt eine bejahende Antwort. Es wurde neibisch betrachtend, "hat sie aus ihrem zerftorten fort, daß es trop all' seiner Pracht aus ihrem ihm auch gesagt, daß eine Allee, die er vor fich Leben noch genug Gewinn gezogen. Bu benten, ungemein traulichen und anheimelnden Einden fab, geradenwegs jum Saufe führe und er entfernte bag bie Landmannstochter herrin all' biefer Bracht machte. ift! Bas würden die alte Mrs. Redburn und ihr Sohn bagu fagen? 3d möchte boch wiffen, ob Lord Glenmorris etwas von ben Bermandten feiner Frau weiß?"

Er naherte fich bem Saupteingange, enflieg Die hoben Marmorftufen und schlug mit dem Klöpfel an bas Thor. Ein livrirter Diener öffnete ibm. Melcombe fragte nach Laby Glenmorris, gab bem Diener feine Rarte und brudte ihm babet ein Goldftud in bie Sand.

Der Mann führte ihn burch bie große Salle in ein Empfangszimmer und entfernte fich bann. Das Gemach, in welchem Melcombe fich befand, war ein bober, großer, prachtvoller möblirter Galon, beffen Fenfter nach bem Blumenparterre und auf eine große Terraffe binausführte. Gine breite Sammtportière verband biefen Salon mit bem anftogenden Gemache. Da eine Salfte ber Portière bitterfter Gifersucht burdjudt, bem ein Gefühl be gurudgefdlagen war, verfeste fich Melcombe fo, baß er einen Ginblid in bas Rebengimmer gewaun.

Diefes Gemach mar offenbar ein Bohnzimmer "Benn Laby Glenmorris wirflich Queenie ift," und faft noch luruibfer ausgestattet, als bas, in

Bor bem Raminfeuer biefes Morgengimmers jes Laby Glenmorris, noch fconer aussehend, als Lord St. Maur's Festlichteit. Sie trug ein Morgenfleib von hellblauem Atlas mit Schwanbefag Ihr Geficht ftrabite por Bludfeligfeit, beren be anlaffung in ber Gestalt eines lieblichen, ein 34 alten Ruaben in ihren Armen mar.

Melcombe betrachtete bas Rind mit unwille lichen Saffesbliden. Der fleine Buriche mar 4. liebft, gefund, frifc, beiter und bergig; ein In bas Eltern gludlich machen fann, und ein nungevoller Erbe für bas Saus Glenmorrie,

Daß er Laby Glenmorris' Goon fet, Betolie ihm ihre Bartlichkeit für ibn, bie Ruffe, mit bene fle ibn bededte, Die fugen Schmeichelmorte, Die f ihm gab, gur Genüge. Melcombe fühlte fich in hafter Befriedigung folgte.

(Fortfetung folgt.)

Rapital-Unlage

Bom. Bfandbriefe, Breug toni. Staatsanleihe, Bfandbriefe ber Rat. Supoth - Prebit- Befellich., Ungar. Goldrente, Anistige Staatsanleihe.
Rob. Th. Schröder,

Bantgeschäft.

Gin Grnubftfic in einer Seeftadt in Bommern. Schaus, in bester Lage, worin seit ca. 50 Jahren eine Bacerei mit Schmiede mit pollständiger Finrichtung, swie ein Mehlgeschäft mit bedeutendem Umsay und vorzüglich lohnendem Einfommen, ift, da sich die Beitgerin in Rube fegen will, fofort zu verfaufen, went die Bäckerei nur allein zu verpachten. Gest. Bewerber wollen ihre Abresse unter M. B. Swinemilnde postl. niederlegen.

Ausverkauf

Betten, Bettfedern u Dannem 311 jebem annehmbaren Breis.

Spezien Grabfrenze u. Grabaitter, roft und vergolbet, liefert in turger Beit ju febr billigen

Cifengießerei und Maschinenfabrikkvon Mentzel & Co. in Torgelow. trectition und Profesourante merben auf Bunfch eingefandt.

gende Corlis-Dampsmaschine, ber Wilhelmshütte gebant, 80 Pferbetrafte, im Betriebe und vorzüglich gut erhalten, offeriet

> J. Goldmann, Berlin, S., Wallftr. 55.

!Korsetts,



Grie Bezugoquelle.) Billigste Bäsche: u. Korfett-Kabrik

G. Kosendaum,

12, große Doniftr. 12 (neben dem Norddentschen Bier-Monbent)

Lebende Fasanenhennen

à Stiid 8 M ab hier und extlufive Emballage offerirt Glumbowis. Schlefien. Graf Pourtales'iche Gilter Direktion.

ges. Sehroth.



à Dug. 8 Ab, 41/2 M u. 6 Ab verfenben brieflich geg. Nachnahme ob. vorher. Einsendung bes Betrages Wiener & Co., Stettin, Schulzenftr. 19. (Preistourant gratis gegen 10 S. Retour-Marte)

Vogel.

: auständische und inländische, aller Art empfiehlt Die zoologische Sandlung von W. Müller.

Louisenstraße Nr. 6 u. 7

In einer Stunde wird jede Schablone, die apart bestellt wird. jur Wafdestiderei billig angefertigt, eine große Ans-wahl von Schablonen ift vorräthig. A. Schultz, Franenftr. 44, Schablonenfabrit

SämmtliceFärbereigeräthschaften jollendu wegen Aufgabe des Geschäfts billig verkanft werden bei Sarnow.

Leipzig, Hôtel Heeller z. Bamberger Hof,

Rönigsplat 12th Rähe bes Bahr. Bahnhofs gelegen. Reue Momfortable Einrichtung. Civile Preil Je. Prompte Bedienung. Elegantes Restaurant im Hotel. auch Inhabei jeft bes Hotel u. Café David", Salle a. S.

fähren,

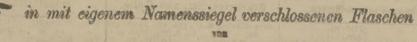
Naturweine

sind keine gleichmässig menschlichen Fabrikate, sondern Produkte der selbst schaffenden Natur, demnach wie diese selbst, nicht immer gleich in Farbe oder Geschmack, stots aber gesunder und besser in ihrem primitiven und natürlichen Zustand, als verbesserte, gegypste, mundrecht oder wer weiss womit geklärte resp. krystallschön gemachte Weine.

Einführung in Deutschland von

chemisch untersuchten, garantirt reinen ungegypsten franz. Naturweinen,

über welche bis jetzt nichts Nachtheiliges öffentlich ausgesprochen werden konnte,



vert 1876 :

Clairette, roth und weiss, naturmild . .

Hoffieferant Ehrenkreuz etc.

Per Liter

Hauptgeschäfte in Frankreich: NIMES, MARSEILLE,

Centralgeschäfte in Deutschland nebst Weinsinben (gute billige Küche, auch Table d'hôte u. sämmil. Weine per 1/4 Liter ehne Preisenfschlag): Berlin, Drusden, Loipzig, Stattin, Breslau, Halle a. S., Banzig, Rostock, Hannever, Königsberg i. Pr., Frankfurt a. O., Cassel, Potsdam.

250 Filialen in Deutschland. - Neue werden stets gerne vergeben.

Preis Courant.

Per Liter exel. Flasche. 1 Liter == 11/4 Flasche, wodurch sich nach dezischem Maass meine Preise bedeutend, ca. 36% ermässigen. exel. Flasche. N 1 60

Château in deux Tours, roth u. weiss, bims Besquit M 3 60 Malaga und Madère, alt Museat de Frontignan, alt, Damen-Wein Cognac

Baisse, weiss, natursüss; ethier Hessel-Tranbergeschm. 2 20 513 Château Bagatelle. roth.

Eohter französ. Natur-Champagner p. M. 6.50.-Jedes beliebige Quantum wird versandt.

Miustrirte Preis-Courante auf Anfrage gratis u. franco. Es befinden sich Verkaufsstellen meiner Weine im Hamptgeschäft

41, Schulzenstr. Stettin, Schulzenstr. 41, G. Schack, Unter-Bredow, Feldstr. 16, und ferner bei folgenden meinem Stettimer Central-Geschäft gehörenden Filialen:

In Demanaim bei Herra Kaufmann Th. Rickermann, Massow bei Herrn Kaufmann Mlütz, Greifenhagen a. Oder bei Herrn Kaufmann F. Prilipp, Stelp i. Pomm. bei Hrn. Magnus Redes, Wollweberstr. 12, Pyritz bei Herra Kaufmann Gustav Fricke, Naugard bei Herra Kaufmann Emil Sonnenburg, Greifenberg i. Pomm. bei Herra W. L. Gross, Cammin i. Pomm. bei Herra H. L. Volgt,

Arnawalde bei Herrn Kaufa. Friedrich Lemeke, am Markt,

Stargard 1. Pem. bei Harra Kaufm. E. W. Fricke, Pyritzerstr. 40.

In Pr. Friedland bei Herrn Kaufm. L. Czekalla, Polzin bei Herrn Kaufmann Oscar Messe, Bahm bei J. Mannhelmer, vorm. H. Hirschheim, Pölitz bei Herm Wilh. Lastowsky, Swinemunde bei Herrn Gustav Ludwig, Heringsdorf bei Herrn Gustav Ludwig, Schivelbein bei Herrn F. Marche Nachfl., Treptow a. T. bei Herra L. Wegemer. Gollnow bei Herra G. F. Kletzien, Hreuz a. d. O. bei Herra A. Moersis, Neuwarp bei Herrn Moritz & Co.

Destillerie der ABTEI zu FECAMP (Frankreich).

vortrefflich stärkendes Verdauungsmittel,

der beste aller Liqueure. VÉRITABLE LIQUEUR BÉNÉDICTINE

Man verlange auf jeder Flasche die vier-eckige Etikette mit der Unterschrift des General-Direkiors.

Die Destillerie der Abtei zu Féeamp fabricirt ferner den Alcool de Monthe und das Melissen-Wasser der Benediktiner, vor-

& Vogler, Koln, unter L zügliche, ansserst gesundheitsfördernde Mittel. Der echte Benediktiner-Liqueur ist bei den Nachfolgenden zu haben, welche sich schriftlich verpflichteten keine Nachahmung dieses Liqueurs zu

1 Hof-Inspektor nach 1 Rittergut erhält sofort d gute Stell. durch Frau Lottis, Reuermarkt 7, 1

M. 306 einsenden.

Agenten

werden von einer renommirte

rheinischen Gerberei und Treil

riemenfabrit für Stettin un

Umgegend gesucht. Rur Golch

welche die industriellen Werl

regelmäßig besuchen, wollen ibt

Offerten durch Haasenstell

Ein Schneidermeister,

J. I. 1363 erbeten.

In Stettin: C. Gallert, Gebr. Tessendorff, Th. Zimmermann Nachf.; J. J. Wallis & Sohn in Barth, J. F. Küpke in Preuss.-Stargardt; Franz Gröning, J. Diekelmann in Stralsund. J. Dickelmann in Stralsund.

Der die Gewerverschieren und Schneiter-Atabemie in Stralsund.

der die Gewerverschieren und Schneiter-Atabemie in Stralsund.

der die Gewerverschieren und viele Jahre mit gutem Erfolg praktig war, winfot in einer Brovinzialstadt für e Hätig war, winfot in einer Brovinzialstadt für e Hereip. 4,5 Ko. netto M 5 resp. 5,50 franto gegen übernehmen. Geschieren und Broben zu Diensten.

Rachnahme. Ausführl. Preissonrant und Proben zu Diensten. Rachnahme. Ausführl. Preistonrant und Broben zu Diensten. Benfirchen, Kreis Solingen.

Breveice en France et à l'Etranger.

Alegrand aine

Bor bemfelben befand fich ein herrliches Blumen-

Es war in ber Mitte bes Rachmittags. Der

Er fragte, ob Laby Glenmorris ju Saufe bachte Melcombe, all' biefen Lurus und biefe Bracht welchem fich Melcombe befand.

Hoffieferant Ehrenkreuz etc.